

Zamość i Roztocze



www.roztocze.org

Roztocze

– słoneczny wypoczynek w krainie niezwykłości

Gdzie spędzić wolny weekend, urlop, całe wakacje? Na Rztoczu! Kanie, kajaki, rowery, imprezy kulturalne i wyśmienita kuchnia - to tylko część atrakcji, które region oferuje turystom.

Rztocze to wymarzone miejsce dla osób szukających ciszy i spokoju. Wypoczynkowi sprzyja duża ilość szlaków pieszych i rowerowych, osobliwości przyrodniczych i niezwykłych widoków.

To tutaj znajdują się ogromne kompleksy leśne, malownicze pasma pól, wąwozy lessowe, Rztoczański Park Narodowy z hodowlą konika polskiego, jeziora i pomniki przyrody, a także urokliwe, pełne zabytków miasta, miasteczka i wsie, tworzące niezwykły, sprzyjający wypoczynkowi klimat.

Na terenie gminy Susiec położony jest Rezerwat przyrody Nad Tanwią, gdzie znajdują się małe wodospady, zwane szumami. W 2016 roku, w plebiscycie National Geographic Polska, zostały one uznane za jeden z siedmiu nowych cudów Polski.

NASZA OFERTA

- POKOJE HOTELOWE
- SZKOLENIA, KONFERENCJE
- WESELA, BALE, STUDNIÓWKI
- POBYTY INDYWIDUALNE, TURNUSY
- KRYTY BASEN, 3 SAUNY, JACUZZI

SOSNOWE ZACISZE

www.sosnowezacisze.pl

*** Pensjonat "Sosnowe Zacisze"

📍 ul. Turystyczna 27, 22-672 Susiec; ☎ tel.: +48 607 711 630, +48 84 665 40 20



Fot. Natalia Wierzbicka, archiwum LROT

Kolejnym obowiązkowym punktem na turystycznej mapie Rztocza jest rezerwat Czarłowe Pole nieopodal Józefowa. Z miejscowych podań wynika, że było to ulubione miejsce czarłich harców. Z siłami nieczystymi związana jest także historia kolejnego rezerwatu, Piekietka nieopodal Tomaszowa Lubelskiego.

Perłą Rztocza jest Krasnobród. To nie tylko znane uzdrowisko, w którym leczone są choroby układu oddechowego i schorzenia neurologiczne

SUSIEC NA RZTOCZU

Kraina lasów, wody i słońca

A Susiec AGROTURYSTYKA

ROZTOCZAŃSKIE STOWARZYSZENIE AGROTURYSTYCZNE W SUŚCU

www.susiec.com.pl • www.roztocze-agroturystyka.pl
E-mail: stowarzyszenie@susiec.com.pl • Telefon: 531-475-652

(w tym także u dzieci), ale również słynące z cudów sanktuarium maryjne i jedno z najatrakcyjniejszych kąpielisk w regionie.

Kolejne kąpielisko znajduje się nad ogromnym, prawie 1000-hektarowym zalewem w Nieliszu. Ten malowniczy zbiornik to również raj dla wędkarzy, kajakarzy i żeglarzy, dla których przygotowano m.in. wygodne pomosty i wypożyczalnię sprzętu pływającego.

W naszym regionie z pewnością nie będą się nudzić także miłośnicy innych aktywnych form spędzania wolnego czasu. Szlaki piesze, rowerowe (w tym słynny Green Velo), przejażdżki konne, spływy kajakowe Wieprzem i Tanwią, rajdy samochodów 4x4, a zimą narty i kuligi to tylko niektóre z propozycji.

Roztocze to również zdrowa, tradycyjna kuchnia: miody, nalewki, piwa, zupa z pokrzyw, chleby na zakwasie, potrawy z dziczyzny i drobiu, gołąbki z kaszą i wiele innych, ekologicznych smakołyków.

Na Roztoczu można się świetnie bawić. Do kalendarza imprez na stałe wpisały się m.in.: zamojski Jarmark Hetmański, Cieszanów Rock Festiwal, józefowski Festiwal Kultury Ekologicznej, Festiwal Stolica Języka Polskiego w Szczepleszynie, Międzynarodowe Koncerty Organowe w sanktuarium Krasnobrodzie czy Letnia Akademia Filmowa w Zwierzyńcu.

Na Roztocze warto przyjechać z jeszcze jednego powodu. Statystyki z ostatnich kilkudziesięciu lat pokazują, że jest to najbardziej nasłoneczniony region w Polsce!



Fot. Wojciech Sachajko

Obsługujemy turystów przyjeżdżających do Zamościa i na Roztocze: rezerwujemy noclegi, zapewniamy usługi przewodnickie na najwyższym poziomie, opracowujemy programy pobytu dla grup i osób indywidualnych

Lwów w każdą sobotę - to nasza całoroczna oferta wycieczek do Lwowa ze zwiedzaniem zabytków, możliwością zrobienia zakupów oraz skorzystania z bogatej oferty kulturalnej i rozrywkowej



www.quand.com.pl

Tomaszów Lub., ul. Zamojska 2
tel./fax: 84 665 89 90, 782 300 400

Zamość, ul. Ormiańska 30
tel./fax: 84 639 06 72, 697 400 888



Biuro Usług Turystycznych

Zamość, ul. Ormiańska 3

tel./fax 84 638 52 23, tel. 84 639 18 08

www.intur-zamosc.pl, e-mail: biuro@intur-zamosc.pl

Obsługa grup przyjazdowych
do Zamościa, na Roztocze i na Ukrainę.

Wycieczki: ***LWÓW - UKRAINA**
***BIAŁORUŚ, LITWA, ŁOTWA**
***RUMUNIA, BAŁKANY, CHORWACJA**
inne wycieczki krajowe, zagraniczne, kolonie i obozy.

Zamość

WWW.ZAMOSC.PL

Zamość, położony w południowej części województwa lubelskiego i będący dobrą bazą wypadową na Roztocze, to świetnie zachowany przykład XVI-wiecznego, renesansowego „miasta idealnego” z silnym rysem włoskim. Miasto zaprojektował i zbudował pochodzący z Italii architekt Bernardo Morando, zatrudniony do tego zadania przez hetmana wielkiego koronnego Jana Zamoyskiego.



Fot. J&R Kraczek

zabierz ZAMOŚĆ do domu

Album
„Zamość”
130 fotografii
Tekst polski i angielski



Mercure
HOTELS

ZAMOŚĆ
STARE MIASTO

UL. KOŁŁĄTAJA 2/4/6
22-400 ZAMOŚĆ
+48 84 639 25 16
H3431@accor.com

mercure.com



NIEZAPOMNIANY POBYT
W SERCU MIASTA
IDEALNEGO

HOTEL
RESTAURACJE I BAR
SALE KONFERENCYJNE
DANIA REGIONALNE
PROMOCJE KULINARNE
MENU DLA DZIECI
SALA ZABAW
PARKING
WI-FI

Fundator chciał, by jego miasto było nie tylko piękne, ale także trudne do zdobycia. Pomysł udało się zrealizować i Zamość stał się jedną z najpotężniejszych twierdz Rzeczypospolitej, z powodzeniem odpierając ataki m.in. kozaków Bohdana Chmielnickiego i Szwedów pod dowództwem Karola X Gustawa.

W ostatnich latach, dzięki pracom konserwatorskim i rekonstrukcji części murów miejskich, częściowo odtworzono pierwotny charakter miasta-twierdzy. Staje się ono scenografią dla różnego rodzaju widowisk historycznych, w tym największego, organizowanego w maju Szturmu Twierdzy Zamość.

Unikatowe są nie tylko zabytki w obrębie Starego Miasta, ale również układ urbanistyczny Zamościa, wpisanego w 1992 r. na Listę Światowego Dziedzictwa Kultury UNESCO.

Prawdziwą perłą jest Rynek Wielki o wymiarach 100 na 100 metrów, uznawany za jednej z najpiękniejszych staromiejskich placów w Europie. Jego charakterystyczną cechą jest to, że ratusz nie jest usytuowany na środku, tylko stoi w jednej linii z kamienicami, które niegdyś należały do mieszkających tu ormiańskich kupców.

Ze względu na niepowtarzalny charakter, Zamość każdego roku odwiedzają tysiące turystów z całego świata, a mimo to wciąż udaje mu się zachować kameralny, „włoski” charakter. Na przyjezdnych czekają wyśmienite restauracje i znakomite hotele. A poza samymi zabytkami, miasto oferuje dziesiątki rozmaitych atrakcji.

Zamość z dziećmi

Jedną z nich jest ogród zoologiczny, w którym oprócz płazów, gadów i ptaków z wszystkich zakątków globu zobaczyć można m.in. lwy, tygrysy, hipopotamy karłowate, niedźwiedzie i żyrafy. Na terenie ogrodu znajduje się plac zabaw dla dzieci, działają tu również punkty gastronomiczne oraz park linowy Zoolandia.



Szturm Twierdzy Zamość, fot. Kamil Gil



Katedra, fot. Wojciech Suchowierz

HOTEL RENESANS


tel. +48 84 677 5930
e-mail: hotelrenesans@hoga.pl
www.hotelrenesans.pl

Restauracja *Renesans*

tel. +48 84 677 5943
e-mail: restrenesans@onet.pl
www.restauracja-renesans.pl

Zamość - Stare Miasto - ul. Grecka 6


Hotel Carskie Koszary
22-400 Zamość, ul. Koszary 11
tel. 84 530 39 12, faks: 84 530 39 13
www.hotelcarskiekoszary.pl



HOTEL **RESTAURACJA** **KONFERENCJE**

Kolejny park linowy usytuowany jest w odległości niespełna 2 km od zoo, przy ul. Dzieci Zamojszczyzny 3. Do dyspozycji są tutaj dwie trasy o różnym stopniu trudności i ścianka wspinaczkowa.

Atrakcją dla dzieci są napędzane siłą mięśni gokarty, które można wypożyczyć w zamojskim Parku Miejskim, z kolei miłośników trochę szybszej jazdy z pewnością zainteresuje kryty tor kartingowy Cartway (ul. Kilińskiego 74).

Starsze dzieci na pewno nie będą się nudziły podczas zwiedzania Muzeum Fortyfikacji i Broni Arsenał, które znajduje się w Bastionie III, położonym w południowo-zachodniej części twierdzy (ul. Zamkowa). Wśród atrakcji tego miejsca wymienić warto hologram Andrea dell'Aqua, następcy Bernardo Morando, symulator czołgu T-34, a także makietę 4D, przedstawiającą burzliwe dzieje fortyfikacji Zamościa.

Niezapomnianym przeżyciem jest także wizyta na Bastionie VII (ul. Łukasińskiego), gdzie stacjonuje oddział XVII-wiecznych rycerzy. Można tu postrzelać z łuku, wybić okolicznościowy dukat, a nawet... wypalić z prawdziwej armaty.

Zamość dla aktywnych

Rodziny z dziećmi powinny skorzystać z oferty wypożyczalni rowerów. Jedna z nich znajduje się w informacji turystycznej w zamojskim ratuszu, druga – w tzw. Lunecie, usytuowanej na wschodnim przedpolu twierdzy (Zamojskie Centrum Informacji Turystycznej i Historycznej, ul. Łukasińskiego 2E). Można w nich wypożyczyć nie tylko rower i kask, ale również specjalną, bezpieczną przyczepkę do przewożenia maluchów, a później udać się na rodzinną przejażdżkę jedną z malowniczych tras wokół murów Zamościa.

Wspomniany wcześniej park to wymarzone miejsce dla miłośników joggingu, rowerzystów i rolkarzy. Dodatkowo, jeśli zima jest wystarczająco mroźna, w niecce stawu urządzone jest naturalne lodowisko. Kolejne, tym razem sztuczne, działa w sezonie zimowym na... Rynku Wielkim, przed schodami ratusza.



Fot. Szymon Łyciuk



Rynek Wodny,
fot. Arkadiusz Kuźmiński



Ośrodek Sportu i Rekreacji od niedawna dysponuje nową halą tenisową z trzema kortami i profesjonalną siłownią (ul. Królowej Jadwigi), z kolei na miłośników pływania czekają dwa kryte baseny. Pierwszy, miejski, usytuowany jest przy ul. Zamojskiego 62A, drugi jest częścią kompleksu SPA Hotelu Artis (Sitaniec 1). Przy sprzyjającej pogodzie warto również wybrać się na plażę przy zalewie miejskim, położoną zaledwie kilkaset metrów od Starego Miasta.

Zamość kulturalny

Rynek Wielki, pełen stylowych restauracji i kawiarenek, jest jedyną w swoim rodzaju salą koncertową i teatralną pod gołym niebem. Od początku maja do końca września jest on miejscem licznych koncertów i przedstawień, a także areną wydarzeń sportowych.

Sezon rozpoczyna **Zamojska Majówka**, której towarzyszy **Festiwal Sztuk Ulicznych „Na Bruku”**. Kolejnym mocnym akcentem jest organizowany pod koniec maja, wspomniany wyżej **Szturm Twierdzy Zamość**, z kolei początek czerwca to **Jarmark Hetmański**, na którym można poprobować lokalnych specjałów, m.in. najlepszych miodów z Roztocza, tradycyjnego chleba i niepowtarzalnych nalewek.

Warto wybrać się również na organizowany tydzień później przez Orkiestrę Symfoniczną im. Karola Namysłowskiego **Zamojski Festiwal Kultury „arte, cultura, musica e...”**.



Mini Park Linowy Zoolandia

Pod tą nazwą kryje się cykl koncertów, wystaw, spektakli i wykładów, prezentujących wielowiekowe związki Zamościa z Italią.

Zamojskie Lato Teatralne, organizowane na przełomie czerwca i lipca, to z kolei plenerowe przedstawienia w wykonaniu najlepszych teatrów klasycznych i eksperymentalnych z Polski i zagranicy.

Na początku lipca na zamojskim Rynku pojawia się piasek, a to za sprawą rozgrywanego w ramach Mistrzostw Polski turnieju piłki plażowej **Plaża Open**, natomiast kilka dni później Rynek opanowują tancerze i muzycy z całego świata, biorący udział w **Międzynarodowym Festiwalu Folklorystycznym „Eurofolk”**.

W sierpniu organizowane są m.in.: festiwal **Spotkania z Historią** (odbywa się równolegle na Starym Mieście i w Centrum Kultury Filmowej „Stylowy”), impreza motoryzacyjna **Zamość na Okrągło** i inscenizacja historyczna **Zamość 1920**.

To tylko niewielka część oferty kulturalnej, w Zamościu bowiem odbywają się dziesiątki innych, nie mniej ważnych wydarzeń. Poza imprezami organizowanymi przez instytucje kultury, w zamojskich restauracjach, kawiarniach i hotelach bardzo często można posłuchać dobrej muzyki, wziąć udział w wernisażu, a ostatnio także zanurzyć się w świecie poezji, m.in. autorstwa **Bolesława Leśmiana**, który przed wojną żył i tworzył w mieście.

Corner Pub
restauracja, kuchnia regionalna, klub muzyczny, pokoje gościnne

22-400 Zamość, ul. Żeromskiego 6, tel. 84 627 06 94 www.cornerpub.pl

Restauracja Muzealna
ORMIAŃSKIE PIWNICE
Zamość, ul. Ormiańska 30

Kuchnia Ormiańska
Kuchnia Regionalna
Smaki Roztocza

Obecna grupa zorganizowanych
tel. 84 638 73 00, 796 305 110
e-mail: info@muzealna.com.pl

www.muzealna.com.pl

Powiat zamojski

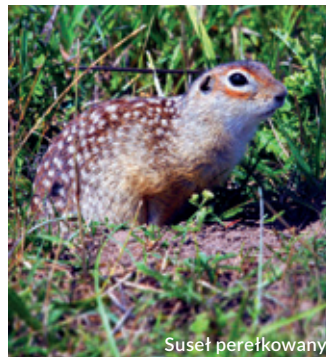
WWW.POWIATZAMOJSKI.PL

Powiat zamojski położony jest na Wyżynie Lubelskiej i Rostoczu. Jego północna część obejmuje Działy Grabowieckie – kredowy garb pokryty lessem. Urozmaicona rzeźba terenu, często zalesiona, tworzy niezwykle malownicze krajobrazy.

Administracyjnie obejmuje 15 gmin; trzy miejskie: Krasnobród, Szczepieszyń i Zwierzyniec oraz dwanaście wiejskich: Adamów, Grabowiec, Komarów - Osada, Łabunie, Miączyn, Nielisz, Radecznica, Sitno, Skierbieszów, Stary Zamość, Sułów i Zamość. Ma charakter rolniczy. Funkcjonuje tu ponad 20 tys. gospodarstw o średniej wielkości do 6,4 ha.

Jego największym bogactwem są: czyste powietrze, lasy, różnorodna i nieskażona przyroda, zróżnicowany krajobrazowo teren, bogata historia i tradycje kulturowe, wspaniałe zabytki sztuki sakralnej i dworskiej.

Utworzony w 1974 r. Rostoczański Park Narodowy obejmuje obszary ściśle chronione: Bukowa Góra, Czerkies, Nart, Jarugi i Międzyrzeki. Najważniejszym elementem przyrody Parku są jego bogate i zróżnicowane zespoły leśne, do których należą bór jodłowy i buczyna karpacka.



Suseł perełkowany



Starostwo Powiatowe w Zamościu
ul. Przemysłowa 4
22-400 Zamość
tel. + 48 84 53 00 900
fax. + 48 84 53 00 988
e-mail: starostwo@powiatzamojski.pl
e-mail: starostwo@zamosc.pl

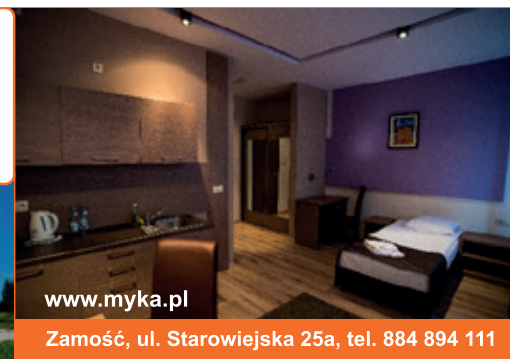
Unikalną faunę i florę chroni Krasnobrodzki Park Krajobrazowy. Skierbieszowski Park Krajobrazowy obejmuje część Działów Grabowieckich i skupiska roślin stepowych, a Szczepieszyński Park Krajobrazowy jest pokryty wąwozami lessowymi.

Poza parkami występują tu również rezerваты przyrody: stepowy – Łabunie, krajobrazowo-leśny - Debry, susza perełkowanego - Hubale, Wygon Grabowiecki i Rogów.

Na terenie powiatu istnieje gęsta sieć szlaków turystycznych pieszych (ok. 300 km) i rowerowych (ok. 210 km), z których najważniejsze to: Centralny, po Działach Grabowieckich, Partyzancki, Rostoczański oraz Centralny Szlak Rowerowy Rostocza i Wschodni Szlak Rowerowy Green Velo.



MYKA
PENSJONAT



www.myka.pl

Zamość, ul. Starowiejska 25a, tel. 884 894 111



Bazę noclegową powiatu stanowią liczne ośrodki wypoczynkowe, pensjonaty, kempingi i schroniska młodzieżowe oraz kwatery agroturystyczne. Stowarzyszenia kwaterodawców funkcjonują w gminach: Adamów, Krasnobród, Skierbieszów, Nielisz i Zwierzyniec. Skupiają około 100 gospodarstw agroturystycznych.

Najpopularniejsze i najczęściej odwiedzane przez turystów miejscowości powiatu to uzdrowisko Krasnobród i Zwierzyniec, nazywany często miastem-ogrodem. Atrakcją dla wypoczywających gości są zalewy w Krasnobrodzie, Zwierzynku (staw „Echo” i zalew na Rudce) oraz zbiornik o powierzchni ok. 950 ha w Nieliszu.

Najciekawsze i najważniejsze imprezy odbywające się na terenie powiatu:

- * Powiatowe Igrzyska LZS
 - Święto Sportu Mieszkańców Powiatu Zamojskiego - Krasnobród (czerwiec)
- * Jarmark Kiliana - Skierbieszów (lipiec)
- * Wystawy Zwierząt Hodowlanych, Maszyn i Urządzeń Rolniczych
 - Sitno (lipiec)

- * Zamojskie Dni Folkloru
 - Zwierzyniec (lipiec)
- * Przegląd Orkiestr Dętych
 - Krasnobród (lipiec)
- * Regaty Żeglarskie i Festiwal Turystyczny – Nielisz (lipiec)
- * Letnie Międzynarodowe Koncerty Organowe - Krasnobród (lipiec/sierpień)
- * Festiwal Stolica Języka Polskiego
 - Szczepieszyn (sierpień)
- * Letnia Akademia Filmowa
 - Zwierzyniec (sierpień)
- * Festiwal Muzyki Organowej i Kameralnej „Per Artem ad Astra”
 - Krasnobród (sierpień)
- * Bitwa pod Komarowem
 - Święto Kawalerii Polskiej – Wolica Śniatucka, gm. Komarów (sierpień)
- * Dożynki Powiatowe
 - Skierbieszów (sierpień)
- * Bieg Pokoju Pamięci Dzieci Zamojszczyzny: Zamość
 - Szczepieszyn – Zwierzyniec
 - Krasnobród (sierpień/wrzesień)



DEBRY

Ośrodek Agroturystyczny

Noclegi i Jazda konna





21-420 Skierbieszów, Lipina Nowa 1, pow. zamojski
 tel. rezerwacja noclegów i imprez: 535 279 666
 rezerwacja jazdy konnej: 518 270 903
 e-mail: rancho@debry.pl
 www.debry.pl





MORANDÓWKA

restauracja - pokoje

22-400 Zamość
 ul. Szaszyca 25
 tel. 84 530 99 00
 zamosc@morandowka.pl

Krasnobród

WWW.KRASNOBROD.PL

– uzdrowisko w sercu Roztocza

Krasnobród to miasto malowniczo położone w dolinie rzeki Wieprz, na terenie Krasnobrodzkiego Parku Krajobrazowego. W 2002 roku otrzymało ono status uzdrowiska.

W dawnym Pałacu Leszczyńskich funkcjonuje Sanatorium Rehabilitacyjne im. Janusza Korczaka. Leczone są tu schorzenia m.in.: narządów ruchu, neurologiczne, układu oddechowego, a także otyłość.

Krasnobród nazywany jest „Roztoczańską Częstochową”, dzięki małemu obrazkowi Matki Bożej Krasnobrodzkiej. Do niego od wieków zmierzają pielgrzymi, by prosić o łaski. Sanktuarium słynie również z letnich koncertów organowych oraz znajdującego się w podwórzu Muzeum Wsi Krasnobrodzkiej z wystawą etnograficzną, paleontologiczną, garncarską oraz flory i fauny, Muzeum Wieńców Dożynkowych oraz ptaszarnią.

Spod Kaplicy na Wodzie zaczerpnąć można wody, która według przekazów ma moc uzdrawiającą. Warto odwiedzić również Kaplicę św. Rocha, stojącą w malowniczym rezerwacie chroniącym pomnikowe buki, jodły i naturalny bór sosnowy.



Wieża widokowa, fot. UM Krasnobród

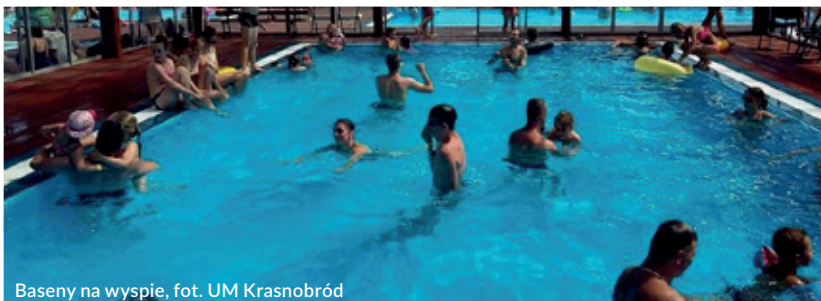
tel. kom. 604 486 332 22-400 Krasnobród, ul. Lelewela 60
www.ubuzunow.zam.pl tel/fax: 84 660 70 49

tel. kom. 606 786 332
e-mail: ubuzunow@interia.pl

PTTK Oddział w Zamościu
ul. St. Staszica 31, 22-400 Zamość
tel.fax 84 639 31 43
tel.kom.+48 516 148 522
e-mail: pttk.zamosc@pro.onet.pl
www.zamosc.pttk.pl

OFERUJEMY:

- * usługi przewodnickie
- * pilotaż wycieczek
- * wycieczki po Zamościu i Roztoczu
- * wycieczki do Lwowa i na Kresy
- * wycieczki krajowe i zagraniczne
- * rajdy piesze i rowerowe
- * imprezy turystyczne i integracyjne
- * sprzedaż biletów lotniczych i autokarowych



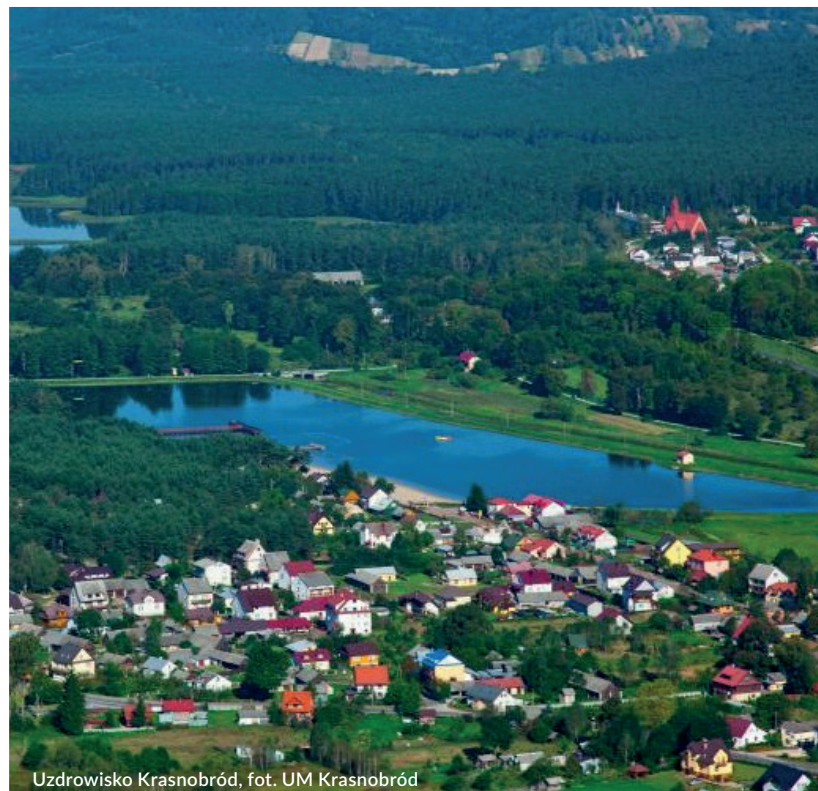
Baseny na wyspie, fot. UM Krasnobród

Na wypoczynek i relaks w letnie, gorące dni zaprasza najatrakcyjniejsze kąpielisko w regionie oraz pełna atrakcji wyspa z basenami. Odwagę i sprawność sprawdzimy w parku linowym. Wielką atrakcją dla dzieci będzie wyprawa do Parku Jurajskiego, gdzie znajduje się 30 figur dinozaurów naturalnej wielkości. Miłośnicy geologii zobaczyć mogą utworzone w kamieniołomie stanowisko dokumentacyjne, na którego szczycie stoi baszta widokowa.

Aktywny turysta skorzysta tutaj z wielu ścieżek spacerowych, szlaków pieszych i rowerowych. Zima przyciąga miłośników kuligów i narciarstwa biegowego.

Gmina Krasnobród jest laureatem głównej nagrody - „Roztoczana” w konkursie na najlepszy produkt turystyczny 2016 roku, organizowanym przez Lokalną Organizację Turystyczną „Zamość i Roztocze”.

Najważniejsze wydarzenia kulturalne w Krasnobrodzie to: Majówka Roztoczańska, Letnie Koncerty na Placu Siekluckiego (niedziele popołudnia w lipcu i sierpniu), Letnie Międzynarodowe Koncerty Organowe (Sanktuarium Nawiedzenia NMP, lipiec-sierpień), Dni Krasnobrodu (lipiec).



Uzdrowisko Krasnobród, fot. UM Krasnobród



Zalew, fot. UM Krasnobród

Zamość i Roztocze

Roztoczański Park Narodowy

WWW.ROZTOCZANSKIPN.PL

Roztoczański Park Narodowy
ul. Plażowa 2, 22-470 Zwierzyniec
tel. 84 6872066, 84 6872070
e-mail: sekretariat@roztoczanski.pn.pl

Ośrodek Edukacyjno-Muzealny
ul. Plażowa 3, 22-470 Zwierzyniec
tel. 84 6872286
e-mail: oemrpn@roztoczanski.pn.pl

Roztoczańskie Centrum Naukowo-Edukacyjne
Biały Stup 16, 22-470 Zwierzyniec
tel. 84 6873056
e-mail: monitoring@roztoczanski.pn.pl

Stawy Echo w RPN, fot. Bartosz Dybowski

Roztocze to malownicze pasmo wzniesień ciągnące się od Kraśnika do Lwowa. W części środkowej polskiej części Rostocza położony jest, utworzony w 1974 roku, Roztoczański Park Narodowy, który dziś na powierzchni ok. 8.5 tys. hektarów chroni i udostępnia dla nauki, edukacji i turystyki dziedzictwo przyrodnicze i kulturowe regionu.

Głównym bogactwem Parku są niepowtarzalne krajobrazy, różnicowane drzewostany o charakterze naturalnym, które w 95 proc. pokrywają powierzchnię Parku oraz wielka bioróżnorodność. Lasy Parku to głównie

majestatyczne bory jodłowe i buczyny karpackie. Pośród nich żyją; wilki, rysie, kuny, borsuki oraz jelenie, sarny i dziki. Występuje to około 230 gatunków ptaków oraz wiele rzadkich gadów, płazów i owadów.

W 1982 roku sprowadzono do parku koniki polskie, będące potomkami tarpanów, dawnych dzikich koni, które żyły na Roztoczu. Konik polski jest herbowym zwierzęciem Roztoczańskiego Parku Narodowego i można go zobaczyć w ostoji przy Stawach Echo i we Floriancie – śródlęsiej osadzie Parku.

KWATERODAWCY UDZIELAJĄ INFORMACJI TURYSTYCZNEJ, DORADZAJĄ JAK MIŁO SPĘDZIĆ CZAS ORAZ GDZIE SIĘ UDAĆ, ABY ZOBACZYĆ INTERESUJĄCE MIEJSCA

AGROTURYSTYKA Z PASJĄ

Stowarzyszenie Kwaterodawców
Miasta i Gminy Zwierzyniec
22-470 Zwierzyniec, ul. Stowackiego 2
tel. 668 840 003
e-mail: agrozwierniec@wp.pl
www.agroturystykazwierniec.pl



Oferujemy:

- 32 miejsca noclegowe w pokojach z łazienkami (z możliwością zwiększenia do 45 wraz z kwaterą sąsiednią)
- zakwaterowanie w stylowych domach o typowo roztoczańskiej architekturze
- wyżywienie w drewnianej gospodzie regionalnej
- miejsca parkingowe • plac zabaw dla dzieci • WiFi
- informacje turystyczne o Roztoczu
- pomoc w organizacji wycieczek szkolnych (bezpłatny przewodnik!), zielonych szkół, plenerów malarskich i szkoleń

Kwatera prywatna PRZEDPOLE
22-470 Zwierzyniec, ul. 2 lutego 16 A
tel. 84 687 22 97, 600 367 785
e-mail: przedpole@o2.pl przedpole@wp.pl



Kwatera prywatna
PRZEDPOLE
funkcjonuje od 1987 roku

www.przedpole.pl

Zwiedzanie Parku najlepiej rozpocząć od Ośrodka Edukacyjno-Muzealnego, w którym prezentowane są wystawy, realizowane są zajęcia edukacyjne, funkcjonuje punkt informacji turystycznej. W Parku wyznaczono 10 ścieżek poznawczych, a jego teren przecina 5 szlaków turystycznych i 4 trasy rowerowe.

Wystawy w Ośrodku Edukacyjno-Muzealnym

„W krainie jodły, buka i tarpana” – wystawa stała, składająca się z 11 dioram prezentujących 17 środowisk. Ten niepowtarzalny, multimedialny spektakl wzbogacony odpowiednią scenografią, światłem i dźwiękiem zabiera w swoistą wyprawę w świat przyrody Parku i Roztocza.

„Bioróżnorodność Roztocza - natura w naturze” – wystawa czasowa (czynna do 31 grudnia 2018 r.) przedstawia za pomocą plansz, dioram, prezentacji multimedialnych i plastycznej mapy 3D Roztocze jako obszar różnorodności przyrodniczej na pograniczu państw, regionów i kultur. Ekspozycji towarzyszy plenerowa wystawa, prezentująca dziedzictwo przyrodnicze i kulturowe regionu.

Wystawy w Izbie Leśnej we Floriance

„Leśniczówka w dawnej Ordynacji Zamojskiej” – stała wystawa etnograficzna czynna od 2004 r., prezentująca leśniczówkę dawnej Ordynacji Zamojskiej w okresie międzywojennym XX wieku.

„Narzędzia i urządzenia rolno-leśne” - etnograficzna ekspozycja stała, czynna od 2006 r.

„Florianka - bastion niepodległości” - wystawa historyczna, czynna od maja 2014 r., opowiadająca o roli właścicieli i mieszkańców osady Florianka w walkach o niepodległość Polski.



**SPŁYWY
KAJAKOWE**
zawody profesjonalistów
Mariusz Szymański
ul. 2 Lutego 12 a
22-470 Zwierzyniec
☎ **609 471 538**
505 057 988

RELAKS

oferujemy pełny serwis usług
www.splywykajakowe.roztocze.net.pl

**SPŁYWY KAJAKOWE
U RUDEGO**
885 604 286
WWW.SPLYWY-ROZTOCZE.PL

AGROTURYSTYKA „NA GÓRZE” WWW.NAGORZE.ROZTOCZE.COM • TEL. 608 233 368

Gmina Zamość

WWW.GMINAZAMOSC.PL

Gmina otacza pierścieniem słynny Zamość, miasto założone w duchu renesansu, nigdy nie zdobytą, potężną twierdzę, dziś wielką atrakcję turystyczną.

Gmina i miasto posiadają wspólną historię i tradycję. O walorach krajobrazowych i przyrodniczych gminy decyduje obecność rezerwatów, bogactwo flory i fauny, przydrożne kapliczki, uroczyska. Jej południowe tereny sięgają Roztocza i Roztoczańskiego Parku Narodowego.

Uroki przyrody można podziwiać, jadąc Ścieżką Rowerową Gminy Zamość, czy wędrując pieszymi szlakami. Wolny czas warto spędzić w siodle, przemierzając Ułański Szlak Konny. Atrakcjami gminy Zamość są ponadto lotnisko w Mokrem, miejsce szkoleń samolotowych i ekscytujących pokazów lotniczych, a także Regionalna Izba Pamięci w Wysokiem, będąca swobodnym muzeum etnograficznym wsi zamojskiej. Zgromadzono tu już ponad 1000 eksponatów, a zwiedzanie jest nieodpłatne.

Przez gminę Zamość przebiegają ważne szlaki komunikacyjne. Tutaj krzyżuje się droga krajowa nr 17 Warszawa – Lwów (z przejściem granicznym w Hrebennem) z drogą krajową nr 74 do Łucka (z przejściem granicznym w Zosinie). Bliskość Zamościa oraz stosunkowo niewielka odległość do miast Ukrainy (do granicy jest zaledwie 70 km) czyni miejscowości gminy turystyczną bazą wypadową w drodze do Zamościa, na Roztocze czy do Lwowa.



Pokazy lotnicze nad lotniskiem w Mokrem



ARTIS

HOTEL | POKOJE GOŚCINNE | SPA | RESTAURACJA | KLUB | KONFERENCJE | WESELA

JEDEN OBIEKT - MORZE MOŻLIWOŚCI!

Sitaniec 1 | 22-400 Zamość | +48 84 677 22 00 | recepcja@hotelartis.pl



Prometeusz
TRANSPORT

**PRZEWOZY OSÓB
WYNAJEM BUŚÓW
i AUTOBUSÓW**

GWARANCJA NAJWYŻSZEJ JAKOŚCI
KLIMATYZACJA i DVD

**TEL. 728-99-88-88
84 63-99-888**

Poznaj nas z jeszcze lepszej strony.

www.przewoxyzamosc.pl

★ TYLTYGODNA FIRMKA

Gmina Zamość jest miejscem wielu wydarzeń kulturalnych i sportowych. Najwspanialszym przeglądem gminnego dorobku kulturalnego jest Święto Plonów - Dożynki Gminne, odbywające się zawsze w pierwszą niedzielę września.



Wieńce dożynkowe, fot. UG Zamość



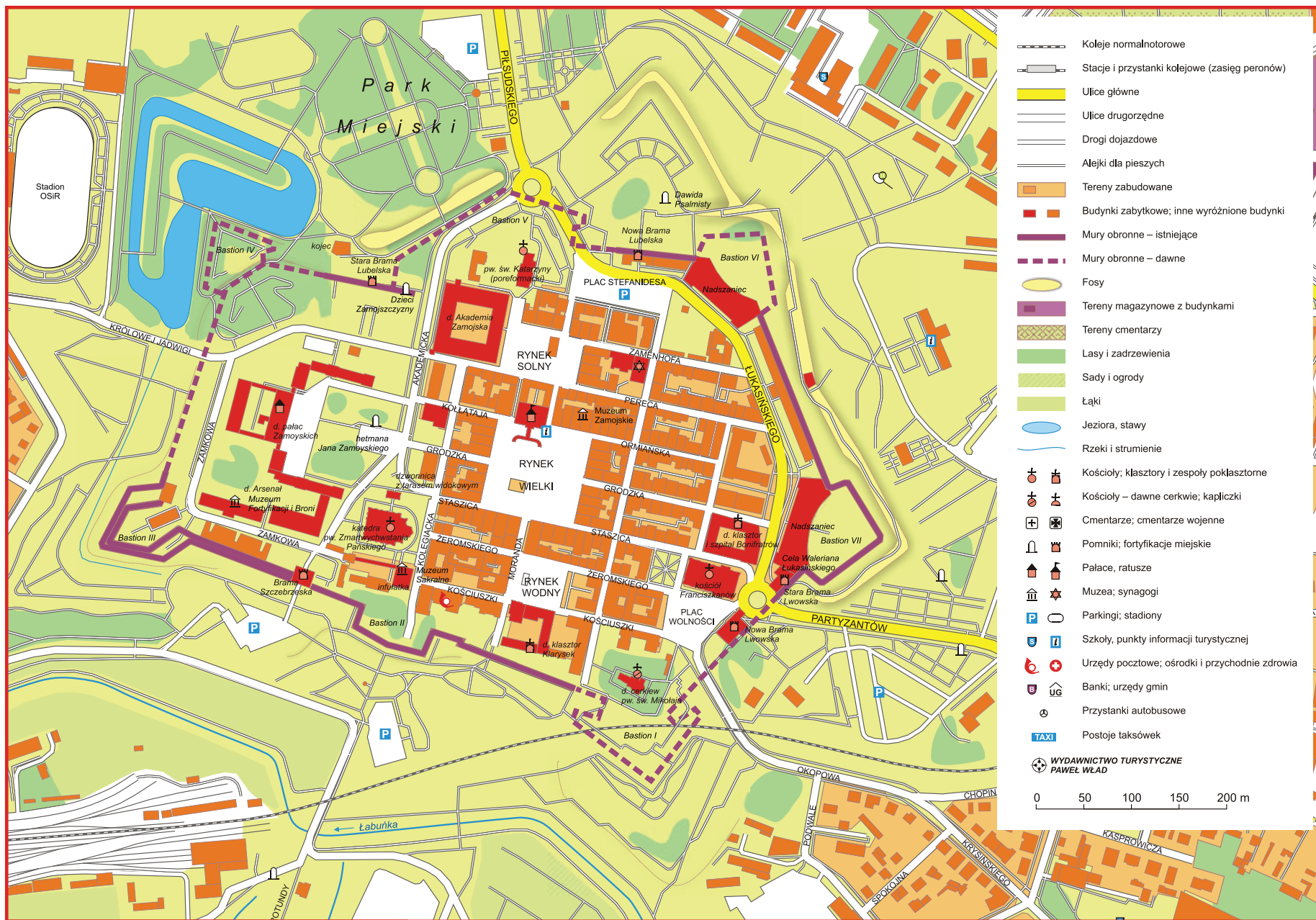
Fot. UG Zamość



Regionalna Izba Pamięci w Wysokiem, fot. UG Zamość



Przy kapliczce św. Romana
w Lipsku Polesiu, fot. UG Zamość





- | | | | | | | | |
|--|-------------------------------|--|------------------------------------|--|---------------------------------------|--|------------------------------|
| | Rzeki | | Drogi międzynarodowe i krajowe | | Granice państw | | Drogowe przejścia graniczne |
| | Jeziora i stawy | | Drogi wojewódzkie | | Granice województw | | Kolejowe przejścia graniczne |
| | Lasy | | Drogi lokalne (powiatowe i gminne) | | Granice powiatów | | Miasta na prawach powiatu |
| | Zabudowa miejska | | Numery dróg międzynarodowych | | Granice gmin | | Miasta powiatowe |
| | Granice parków narodowych | | Numery dróg krajowych | | Koleje normalnotorowe i szerokotorowe | | Pozostałe miasta |
| | Granice parków krajobrazowych | | Numery dróg wojewódzkich | | Koleje wąskotorowe rozebrane | | Wsie |

Wypoczynek nad „zamojskim morzem”

WWW.NIELISZ.PL

Wizytówką gminy Nielisz jest uroczy zalew, który ma blisko 1000 ha powierzchni i zwany jest przez to „zamojskim morzem”. Istniejąca tu zapora spełnia rolę tarasu widokowego. Rozciąga się z niej widok na rozległą taflę błękitnej wody oraz pasma lasów, rosnących na łagodnych zboczach, okalających zbiornik.

Raj dla wędkarzy - tak mówi się o Nieliszu, ale oprócz miłośników wędkowania przybywają tu turyści z całej Polski, aby korzystać z miejscowych plaż, agroturystyki, sportów wodnych i dobrej kuchni.

Przy zalewie funkcjonują dwie plaże. Pierwsza mieści się przy Hotel & Resort Marina, druga to gminna plaża Moczydło. W obu tych miejscach jest możliwość wypożyczenia sprzętu pływającego.

Przy Moczydłach znajdują się altanki, pełniące rolę deszczochronów, drewniane moło,



Marina
Hotel & Resort

- * Bar i restauracja
- * Dania regionalne
- * 60 miejsc noclegowych w komfortowych pokojach
- * Prywatna plaża i przystań
- * Wypożyczalnia sprzętu wodnego i rowerów
- * Spływy kajakowe

Hotel * & Resort MARINA**
Nielisz 210a 22-413 Nielisz, tel. 887 080 008, 84 631 27 18
e-mail: marketing@marinanielisz.pl, hotel@marinanielisz.pl, www.hotelmarinanielisz.pl



Pałac w Ruskich Piaskach, fot. UG Nielisz

przebieralnie, kabiny z natryskami, toalety, a także pełnowymiarowy, sześciostanowiskowy tor wioślarski o długości ok. 2 km oraz przystań żeglarska wraz ze slipem i wyciągarką. Plaża Marina również posiada odpowiednie zaplecze do przyjmowania turystów, a ponadto oferuje znakomite potrawy regionalne - prawdziwym przysmakiem jest świeży sandacz z wód niełiskiego zalewu.

Najczęściej odwiedzane miejsca i atrakcje turystyczne w gminie Nielisz:

- XVIII-wieczny kościół parafialny pw. św. Wojciecha i Matki Boskiej Różańcowej w Nieliszu
- neorenesansowy pałac w Ruskich Piaskach, wzniesiony w 1906 roku
- oczko wodne „Sodoma”, znajdujące się nieopodal pałacu w Ruskich Piaskach
- źródło św. Jana, słynne z uzdrawiających właściwości, znajdujące się we wsi Kolonia Staw Ujazdowski
- kompleks leśny Leśniczówki Nowiny
- pole paintballowe w Nieliszu
- dwór z drugiej poł. XIX w. w Ujazdowie
- szlak Kościuszki w Nieliszu.



Nielisz to raj dla miłośników sportów wodnych, fot. UG Nielisz



Szczebrzeszyn

WWW.SZCZEBRZESZYN.PL

Historyczny i malowniczy Szczebrzeszyn położony nad rzeką Wieprz jest najstarszym miastem Rostocza. To o nim napisał Jan Brzechwa: „W Szczebrzeszynie chrząszcz brzmi w trzcinie...”, stąd w mieście powstały liczne pomniki chrząszcza, których odkrywanie jest nie lada atrakcją. Dwa najważniejsze to: drewniany przy źródle na Błoniu i pomnik z brązu na rynku przed ratuszem.

Wyjątkowy klimat tego historycznego miasta podkreśla jego wielokulturowość, o czym świadczą zachowane zabytki: barokowe kościoły pw. św. Mikołaja i św. Katarzyny Aleksandryjskiej, najstarsza w Polsce murowana cerkiew z bogatą polichromią, dawna synagoga oraz rozległy, najstarszy na Lubelszczyźnie kirkut.

Szczebrzeszyn to także miasto, które szczególnie upodobał sobie artyści malarze. Warto odwiedzić kameralne galerie sztuki: Piotra Kołodziejczyka (obok synagogi), Mariusza Drohomireckiego i Barbary Czapigi (naprzeciwko młyna wodnego) oraz Stanisława Karpowicza (ul. Zamkowa 13).

Najważniejsze atuty gminy to nieskażona przyroda, charakterystyczne szachownice pól i urzekające wąwozy lessowe, które są doskonałą propozycją na wędrowki, rajdy piesze i rowerowe, a także przejazdy bryczką po interesujących szlakach. Takiej płataniny wąwozów i pełnych uroku widoków nie ma nigdzie indziej na Rostoczcu.

RESTAURACJA & HOTELEK

Klemens

www.restauracja-klemens.pl

www.zabytkowyszczebrzeszyn.pl

+48 515 167 912



Muzeum X MUZEUM

ŻURÓW DLA I MORZE

Dawnych Rzemiosł



Oleje
tłoczone
na zimno



Fot. UM Szczebrzeszyn



Fot. UM Szczebrzeszyn



Festiwal Stolica Języka Polskiego, fot. UM Szczepieszyn

W sezonie wiosenno-letnim za sprawą licznych imprez i festiwali tętni życie kulturalne miasta. Najważniejsze cykliczne wydarzenia kulturalne to m.in. Dni Chrzęszczowego Grodu, Festiwal Wymowy Polskiej im. Jana Brzechwy, Festiwal Piosenki Rozpiewany Chrzęszcz, Festiwal Śladami Singera, Festiwal Folklorystyczny „Eurofolk”.

W sierpniu 2015 r. w Szczepieszynie odbyła się pierwsza edycja Festiwalu Szczepieszyn – Stolica Języka Polskiego, czyli otwartej, wa-

ZAGRODA EDUKACYJNA



SKANSEN PSZCZELARSKI OSZKLONY UL DOMEK INHALACYJNY

ULIK

Mokrelipie 85, gmina Radecznicza
tel. 84 681 80 70, 537 317 366

współrzędne GPS:
N=50°44' 37" (50,743729) E=22°51' 14" (22,854)

Miód

z pól i lasów Roztocza

www.ulikroztocze.pl

kacyjnej imprezy, prowadzonej w formie spotkań wokół języka polskiego i polskiej literatury. Ideą było stworzenie nowoczesnego, cyklicznego wydarzenia kulturalnego.

Udało się. Latem w Szczepieszynie można spotkać wybitne osobowości świata kultury: językoznawców, pisarzy, dziennikarzy, tłumaczy i artystów. Odbywają się liczne warsztaty i dyskusje, gry i zabawy językowo-literackie, kiermasz książki, spotkania autorskie, spektakle teatralne, koncerty i wieczory poezji.



Wnętrze cerkwi, fot. UM Szczepieszyn

Frampol

WWW.FRAMPOL.PL



Zalew we Frampolu, fot. UG Frampol

Gmina Frampol leży w południowej części Lubelszczyzny. Jest gminą miejsko-wiejską o charakterze rolniczo-turystycznym. Dzięki bliskości dużych kompleksów leśnych panuje tu bardzo korzystny klimat.

Piękne krajobrazy wokół Frampola urzekają. Najpiękniej jest w południowo-wschodniej części gminy, która wchodzi w skład Szczepreszyńskiego Parku Krajobrazowego, chroniącego najcenniejsze fragmenty Rostocza.

Warto zobaczyć

Frampol

– Neogotycki kościół parafialny pw. św. Jana Nepomucena, wzniesiony

w latach 1873-1878 według projektu arch. Władysława Siennickiego z murowaną z dzwonnica z 1899 r. i dawną drewnianą plebanią z końca XIX wieku.

– Układ przestrzenny Frampola, opracowany na podstawie renesansowych wzorów miasta idealnego z układem ulic, będącym unikatem na skalę europejską.

Radzięcin

– Murowany, barokowy kościół parafialny pw. św. Kazimierza Królewicza wraz z wyposażeniem w zabytki ruchome jest przykładem barokowej architektury sakralnej z połowy XVIII w. Kościół został wybudowany na miejscu dawnego zboru kalwińskiego. Na uwagę zasługują rokokowe, bogato zdobione drewniane ołtarze.

Teodorówka

- Trzy wiekowe studnie, liczące po prawie sto lat. Jedna z nich, z 1926 r., ma głębokość 88,6 m. Studnia była wykopana do głębokości 30 m, a dalej kuta w skale. Są to najgłębsze studnie w powiecie biłgorajskim.

Warto skorzystać:

- Zjazd „Złoty Łan” (baza noclegowa i gastronomiczna), ul. Fabryka 5, Frampol;
- Restauracja „Jutrzenka”, ul. Rynek 26, Frampol;
- Bar „Alibi”, ul. Rynek 25, Frampol;
- Bar „Smaki Kresowe”, ul. Biłgorajska 1, Frampol.

Gospodarstwa agroturystyczne:

- „Siedlisko”, D. Kosik, Chłopków 90;
- „Pod Lipą”, S. Maciąg, Chłopków 47;
- „Oleńka” M. Buryta, ul. Leśna 10, Frampol;
- Gospodarstwo agroturystyczne „Leśna”, B. Szpakowska, ul. Leśna 12, Frampol;
- Gospodarstwo agroturystyczne, B. Dyjach, ul. Zakościele 5, Frampol;
- Gospodarstwo agroturystyczne, E. Małyszczek, Radzięcín 155;
- „Winnica”, W. Ostrowski, Komodzianka 94;
- Gospodarstwo agroturystyczne „Yellow house in nature”, K. Mrożek, Komodzianka 77. ■



Centrum Frampola, fot. UM Frampol



Fot. UM Frampol



WWW.EJOZEFOW.PL

Józefów stawia na turystykę aktywną



Zrealizowane w ostatnich latach przez gminę Józefów projekty są szczególnie atrakcyjną propozycją dla osób ceniących sobie aktywne formy spędzania wolnego czasu.

Wystarczy powiedzieć, że przez gminę przebiega osiem szlaków turystycznych, trzy trasy nordic walking, trzy szlaki i dwie trasy rowerowe oraz dziewięć ścieżek poznawczych. W samym Józefowie – siedzibie gminy, mieście Ordynacji Zamojskiej, funkcjonują trzy centra rekreacji, zalew rekreacyjny i dwa zalewy wędkarskie. Wszystko to sprawia, że turysta ma do wyboru:

- kąpielisko z zapleczem gastronomicznym, siatkówkę plażową, pływanie kajakiem, rowerem wodnym lub kulą sferyczną po zalewie rekreacyjnym;
- spacerzy trasami pieszymi i nordic walking, wytyczonymi w sposób umożliwiający dotarcie do najciekawszych miejsc miasta i gminy Józefów, m.in.: fontanny, pawilonu geoturystycznego, wieży widokowej i kamieniołomów, neobarokowego kościoła, synagogi, kirkutu, źródeł i malowniczej doliny rzeki Nepryszyki;
- sporty ekstremalne z wykorzystaniem ścianki wspinaczkowej, parku linowego, zorbingu, toru pump-truck;
- tenis ziemny, piłkę nożną, siatkówkę i koszykówkę na „Orliku” oraz możliwość poćwiczenia na siłowni zewnętrznej przy „Orliku” oraz siłowni w Miejskim Ośrodku Kultury;
- wędkowanie nad zalewem wędkarskim;
- dla najmłodszych: zjeżdżalnię rodzinną przy zalewie rekreacyjnym, piaszczystą plażę, kąpiel pod nadzorem ratownika i dwa place zabaw.

Józefów słynie w regionie jako rowerowa stolica Roztocza. Zawdzięcza to zarówno systematycznie rozbudowywanej infrastrukturze, jak też aktywności Stowarzyszenia Józefowska Kawaleria Rowerowa, organizatora ponad 70 rajdów rowerowych. W samym Józefowie znajduje się 7 km dróg rowerowych, a przez gminę przebiega 90 km profesjonalnie wyznaczonych dróg, szlaków i tras rowerowych, m.in. Green Velo.

Na terenie gminy znajdują się miejsca, które koniecznie trzeba odwiedzić.

USŁUGI PRZEWODNICKIE
Zamość i Roztocze

biuro.iter@gmail.com
www.szlakiroztozca.pl

Są to: Górecko Kościelne z kapliczką na wodzie i modrzewiowym kościołem z 1767 r., obok którego biegnie aleja pomnikowych dębów, Florianka, znana m.in. z hodowli konika polskiego i ścieżki dendrologicznej z 66 gatunkami drzew i krzewów oraz rezerwat Czarłowe Pole i Szum, chroniące malowniczo ukształtowane doliny rzek Sopot i Szum z występującymi tu wodospadami i bogactwem szaty roślinnej.



Fontanna na rynku w Józefowie
fot. UM Józefów



Zalew rekreacyjny w Józefowie, fot. UM Józefów

Na turystów czeka 600 miejsc noclegowych. Bliższe informacje: 84 687 96 69 (informacja turystyczna) lub www.ejozefow.pl.



Trasa nordic walking w Józefowie, fot. UM Józefów

Gmina Obsza

WWW.OBSZA.PL



Skansen. Fot. Zagroda Roztocze

Gmina Obsza posiada bogatą historię. Pierwsze wzmianki pochodzą z 1388 r., kiedy to wchodziła w skład Księstwa Bełskiego Ziemowita IV. Tereny te gościły m.in. króla Władysława Jagiełłę i Stefana Batorego - o czym pisał Jan Kochanowski, a także Jana Sobieskiego.



Obsza 138A

www.pensjonatroztocze.pl

info@zagrodaroztocze.pl

W wyniku burzliwej i trudnej przeszłości po dawnych czasach pozostało niewiele. Wśród zachowanych zabytków dominują obiekty sakralne.

Jednym z nich jest murowany kościół parafialny w Obszy, wybudowany w latach 1858-1860, który początkowo służył jako cerkiew greckokatolicka. Obok niego w 1860 r. postawiono murowaną dzwonnice, która służy mieszkańcom do dzisiaj. W skład obszańskich obiektów sakralnych wchodzi także dawny przykościelny cmentarz z II poł. XIX w.

Podobna grupa zabytków znajduje się w Zamchu. Murowany kościół parafialny (dawniej cerkiew greckokatolicka) wybudowano w latach 1842-1843. Wraz z nim powstała dzwonnica i cmentarz przykościelny, na którym zachowało się pięć zabytkowych, kamiennych pomników. Do

rejestrze zabytków wpisane jest też tzw. Zamczysko w Zamchu, gdzie istniał kiedyś zameczek, opisywany przez Jana Kochanowskiego.

Poza zabytkami, na terenie gminy znaleźć można wiele obiektów wpisanych do ewidencji dóbr kultury. Są to m.in. kościoły oraz przydrożne kapliczki i figury, wciąż służące i pielęgnowane przez ludzi. W każdej miejscowości znaleźć można stare, drewniane budynki (domy mieszkalne, kuźnie i całe zagrody), w wielu przypadkach wciąż użytkowane.

Z racji położenia gminy przy dawnej granicy zaborów austriackiego i rosyjskiego zachowały się dwa ciekawe obiekty. Pierwszy to dawny słup graniczny, drugi - budynek strażnicy granicznej w Obszy.

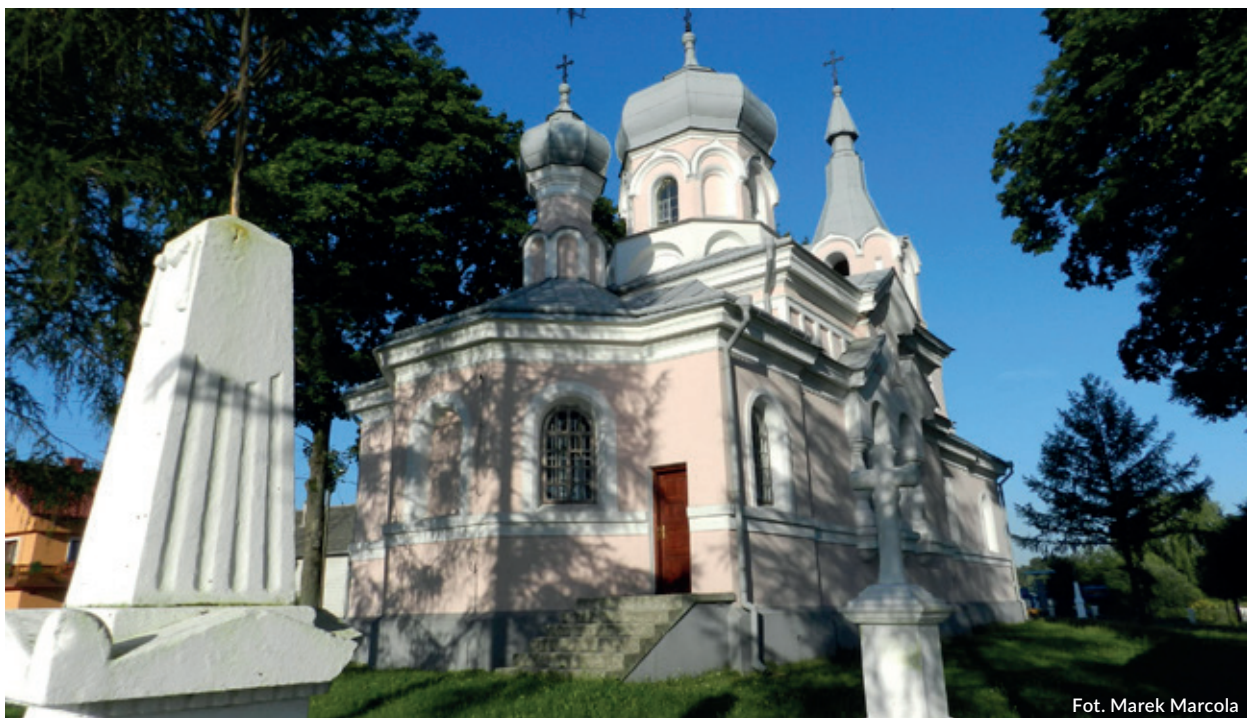
Na terenie gminy ciekawostki znajdują również miłośnicy prehistorii. Nie lada gratką są stanowiska archeologiczne w miejscowościach Zamch, Olchowiec, Dorbozy i Babice.

Przez gminę Obsza biegnie czerwony szlak rowerowy, prowadzący do Puszczy Solskiej, coraz popularniejsze stają się również spływy kajakowe Tanwią.

Amatorom regionalnych smaków i turystyki w stylu „slow” do gustu przypadnie z pewnością Zagroda Roztocze w Obszy. Jedną z jej specjalności jest piróg biłgorajski. ■



Fot. Marek Marcola



Fot. Marek Marcola

Janów Lubelski

– brama Roztocza

WWW.JANOWLUBELSKI.PL



Przeżyj przygodę z przyrodą w Lasach Janowskich

Dla aktywnych...

- Park Rekreacji Zoom Natury
- park linowy, Wieża Mocy
- Exit Room
- spacer po bagnach, survival
- pendzoki
- przejażdżki konne
- ponad 100 km ścieżek rowerowych
- spływy kajakowe
- narty wodne
- samochody terenowe
- paintball, gry terenowe
- kręgielnia
- stoki narciarskie
- ...i wiele innych



Dla szukających ciszy i odpoczynku...

- Laboratoria Zoom Natury
- naturalna, piaszczysta plaża
- kąpiel w Zalewie Janowskim
- żeglowność, rowerki wodne
- spacer po Lasach Janowskich



- wellness&spa
- kryta pływalnia, grotta solna
- szkoła suki biłgorajskiej
- uroczysko Kruczek
- „Dzieło serca i rąk” - zabytkowy, drewniany kościółek w Momotach
- sanktuarium z cudownym obrazem Matki Bożej Łaskawej
- ...i wiele innych

Dla pasjonatów przyrody i historii...

- Laboratoria Zoom Natury
- Rezerваты w Lasach Janowskich (ścieżki piesze i rowerowe)
- Ośrodek Edukacji Ekologicznej
- Arboretum
- warsztaty garncarskie
- Porytowe Wzgórze - miejsce jednej z największych bitew partyzanckich
- Szklarnia - ostoja konika
- Stoki Janowskie - źródło
- ...i wiele innych



Park Rekreacji Zoom Natury

unikatowy w skali ogólnopolskiej, obsypany nagrodami produkt turystyczny, łączący w sobie edukację z nauką poprzez zabawę i czynny wypoczynek na łonie natury

- 4 Laboratoria - Główne Zoom Natury, Awifauny i Troposfery, Recyklingu i Energii, Runa Leśnego
- sala kinowa
- kawiarenka
- park linowy
- park kreatywny
- park wodny z wypożyczalnią sprzętu
- Zoom Exit Room
- noclegi

więcej: www.zoomnatury.pl

kontakt: 608 618 964, zalewsp@vp.pl



Werbkowice

WWW.GOK.WERBKOWICE.PL

Warto odwiedzić gminę Werbkowice, gdzie wśród pól, łąk i niewielkich skupisk leśnych kryją się zabytki, które tylko czekają na to, by je odkryć. Dotknięte czasem, kuszą potencjalnego turystę, wędrowca, poszukiwacza ciekawostek i urokliwych zakątków.

Rzeka Huczwa, płynąca w swoim naturalnym, nieregulowanym korycie to raj dla wędkarzy, pasjonatów spływów kajakowych oraz miłośników rzadkich okazów fauny i flory. W całej gminie znaleźć można malownicze drogi i polne ścieżki, idealne dla turystyki pieszej, rowerowej i konnej.

Mieszkają tu serdeczni ludzie, którzy pielęgnują dziedzictwo kulturowe, charakterystyczne dla terenów pogranicza.

Wśród zespołów, które do dnia dzisiejszego podtrzymują tradycje ludowego muzykowania (najstarszy działa już ponad 40 lat) warto wymienić m.in. Zespół Śpiewaczy z Kapelą z Honiatycz i Zespół Śpiewaczy Lotos z Werbkowic. Są w gminie również zespoły i kapele, wykonujące muzykę



Zespół Śpiewaczy Lotos, fot. GOK Werbkowice

– w krainie folkloru i tradycyjnej kuchni



Dziarskie Babki, fot. Ada Kotwica



Kapela Podwórkowa Stah, fot. idlatego.pl



Grupa Lila, fot. Daniel Powęska

instrumentalną, stylizowaną, a nawet folk miejski, jak chociażby Kapela Podwórkowa STAH czy Zespół Górzanki z Gozdowa.

Gminny Ośrodek Kultury w Werbkowicach to miejsce, w którym spotykają się członkinie kół gospodyń wiejskich, seniorzy, a także dzieci i młodzież. Działają tu m.in.: Grupa Kuglarska Iluzja, Klub Seniora, Grupa Teatralna Dziarskie Babki i chór dziecięcy.



Warzonka kryształówka



Ciasto staropolskie podhoreckie

Gminny Ośrodek Kultury w Werbkowicach jest pionierem w powiecie hrubieszowskim pod względem rejestracji smakołyków na Liście Produktów Tradycyjnych Województwa Lubelskiego. Od 2012 r. może się pochwalić czterema produktami tradycyjnymi. Są to: warzonka kryształówka, ciasto staropolskie podhoreckie, werbkowickie placki z soczewicy i ćwikła z Werbkowic.

Tych i innych tradycyjnych specjałów można popróbować przy okazji większości wydarzeń kulturalnych, organizowanych na terenie gminy. A najważniejsze z nich to:

- Artystyczne Kolędowanie w kościele pw. Świętego Michała; Archanioła w Werbkowicach (styczeń);
- Potyczki Kabaretów Autorskich w Werbkowicach (luty);
- Międzypowiatowy Festiwal Pieśni i Piosenki Maryjnej (maj);
- Wojewódzki Festiwal Kapel Ulicznych i Podwórkowych (czerwiec);
- Dni Werbkowic – Dzień Cukrownika (lipiec);
- Międzypowiatowy Festiwal Zespołów Śpiewaczych (listopad).

Kontakt:

Gminny Ośrodek Kultury w Werbkowicach

ul. Piłsudskiego 2

tel. 84 6572032

e-mail: gokwerbkowice@gmail.com



Artystyczne Kolędowanie, fot. Damian Bieniek



Dni Werbkowic Dzień Cukrownika, fot. Andrzej Kusiak



Spływ Huczwą, fot. Artur Bednarczuk

Zamojskie Centrum Informacji Turystycznej i Historycznej

Zamojskie Centrum Informacji
Turystycznej i Historycznej
Rynek Wielki 13
tel. 84 639 22 92
e-mail: zci@zamosc.pl
www.zci.zamosc.pl

Forteczne Centrum Informacji
Turystycznej i Historycznej
ul. Łukasińskiego 2E
tel. 84 538 17 33
e-mail: luneta@zamosc.pl
www.zci.zamosc.pl



Serdecznie zapraszamy do zapoznania się z ofertą Zamojskiego Centrum Informacji Turystycznej i Historycznej w Zamościu.
W naszych biurach, zlokalizowanych w dogodnych punktach Starego Miasta – na Rynku Wielkim oraz tuż przy największym, bezpłatnym parkingu (ul. Łukasińskiego)

Dowiesz się o:

- zabytkach miasta i jego historii • atrakcjach turystycznych Zamościa i okolic
- muzeach, galeriach i wystawach • bazie noclegowej i gastronomicznej w Zamościu i na Roztoczu • rozkładach jazdy komunikacji publicznej • wydarzeniach kulturalnych w Zamościu i okolicy.

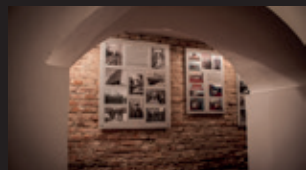
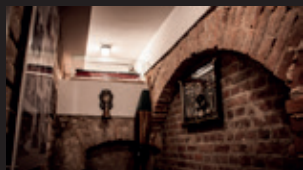
Kupisz:

- mapy, plany, przewodniki, publikacje i albumy • pamiątki z Zamościa i Roztocza oraz kartki pocztowe • legitymacje ISIC • Zamojską Kartę Turysty (bilet wstępu do wybranych obiektów muzealnych i ogrodu zoologicznego).

Oferujemy:

- usługi przewodnickie po Zamościu i Roztoczu w czterech językach w różnych wariantach czasowych,
- zwiedzanie Trasy Turystycznej w Podziemiach Oficyn Ratusza,
- zwiedzanie Zamościa z audioprzewodnikiem,
- wynajem sali konferencyjnej z profesjonalnym sprzętem audiowizualnym, dla 70 osób,
- wypożyczenie rowerów już od 5 zł za godzinę,
- przechowanie bagażu w bezpiecznych szafach, zamykanych na klucz,
- bezpłatne materiały – mapy i foldery informacyjne.

Trasa Turystyczna w podziemiach oficyn Ratusza szczegóły w Zamojskim Centrum Informacji Turystycznej i Historycznej



Zamość i Roztocze

Wydawca: Lokalna Organizacja Turystyczna
„Zamość i Roztocze”, ul. Łukasińskiego 2E, 22-400 Zamość
e-mail: info@roztocze.org
Redakcja: Damian Miechowicz

Skład i łamanie: Kamil Pawliczuk
Zdjęcie na okładce: Tomasz Piotrowski

EGZEMPLARZ BEZPŁATNY